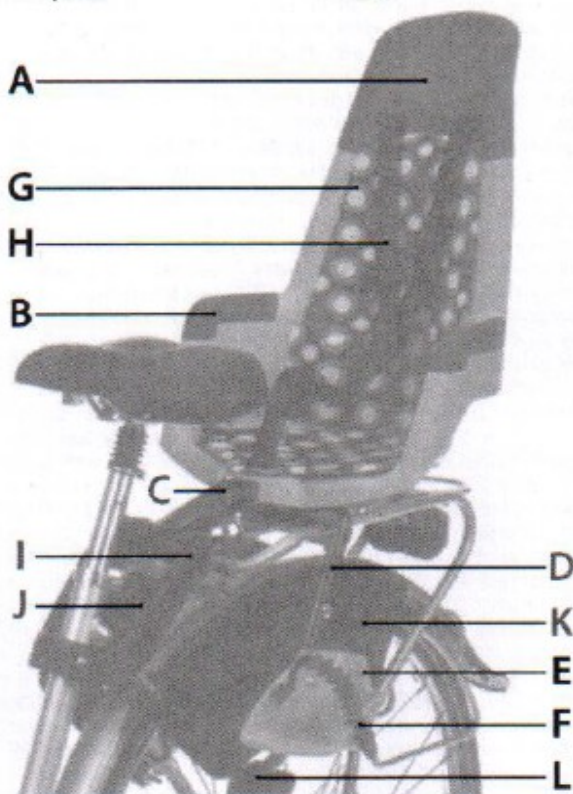


MONTAGE DES PROTEGE RAYONS

- Placer l'un des protège rayons du coté intérieur du tube de repose-pied. Placer l'un des repose pieds du coté extérieur du tube de support et glisser la longue vis à travers la rondelle, le repose-pied, le tube de support et le protège rayon.
- Fixer la plaque à écrou sur le coté intérieur du protège rayons, parallèlement au tube de support. Ensuite fixer solidement la vis en utilisant un couple de 3 Nm
- Monter une des petites vis avec la rondelle et la plaque à écrou aussi loin que possible du repose-pied, de manière à fixer solidement le protège rayon
- Une fois l'autre protège rayons monté avec le repose-pied, le siège peut être placé sur le vélo.



EN. A Seat B Armrest C Mounting bracket D Foot support tray tube E Foot support tray F Strap for foot support tray G Cushion H Safety belt I Socket J Seat tube bracket K Spoke protector L Locking unit

NL. A Zitzje B Armleuning C Montagebeugel D Voetenbakbuis E Voetenbak F Voetenbakriempje G Bekleding H Veiligheids gordel I Insteekelement J Zadelbuisbeugel K Spaakafscherm L Montageknop

DA. A Stol B Armlæn C Montagebøjle D Fodhvilerør E Fodhviler F Fodhvilerrem G Betræk H Sikkerhedssæle I Indstikningselement J Sadelpindsbøjle K Egerålskærming L Montageknop

DE. A Sitz B Armstütze C Montagebeugel D Fußstützenrohr E Fußstütze F Fußband G Polsterung H Sicherheitsgurt I Einsteckelement J Sattelrohrhalter K Speicherschutz L Montageknopf

ES. A Asiento B Apoyabrazos C Brida de montaje D Tubo del receptáculo reposapiés E Receptáculo reposapiés F Correa de receptáculo reposapiés G Acollchado H Cinturón de seguridad I Elemento de inserción J Abrazadera del tubo de sillín K Protector de los radios L Botón de montaje

FR. A Siège B Accoudoir C Barre de fixation D Tube de repose-pied

E Repose-pied F Sangle de repose-pied G Coussin H Ceinture de sécurité I Élément d'emboîtement J Support tige de selle K Protège rayons L Élément de fixation

IT. A Seduta B Bracciolo C Staffa di montaggio D Tubo del poggiatesta E Poggiatesta F Cinturino per poggiatesta G Cuscino H Cintura di sicurezza I Elemento di incastro J Staffa di fissaggio al tubo del seggiolino K Disco protezione raggio L Unità di bloccaggio

JP. A シート B アームレスト C マウンティングブラケット D フットサポートチューブ E フットサポートトレイ F フットサポートストラップ G シッション H シートベルト I ソケット部 J シートチューブブラケット K フットガード L マウンティングノブ

PT. A Banco B Descanso para braço C Suporte de montagem D Barra da base de apoio para pé E Base de apoio para pé F Correia para base de apoio para pé G Estofa H Cinto de segurança I Ranhura J Suporte da barra do assento K Protetor de raios L Unidade de bloqueio

ZH. A 座椅 B 扶手 C 安装支架 D 脚踏调整装置 E 脚踏 F 脚踏系带 G 坐垫 H 安全带 I 塞接口 J 座管支架 K 辐条保护装置 L 锁定装置

